

**Экономический и Социальный Совет**

Distr.: Limited
6 July 2012
Russian
Original: English

Основная сессия 2012 года
Нью-Йорк, 2–27 июля 2012 года
Пункт 2(с) повестки дня
Этап заседаний высокого уровня:
ежегодный обзор на уровне министров

Проект заявления министров, участвовавших в этапе заседаний высокого уровня в 2012 году, представленный Председателем

Стимулирование производительного потенциала, занятости и достойного труда для искоренения нищеты в контексте охватывающего все слои общества, устойчивого и справедливого экономического роста на всех уровнях в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия

Министры и главы делегаций, участвовавшие в этапе заседаний высокого уровня на основной сессии Экономического и Социального Совета, проходившей в Нью-Йорке 2–9 июля 2012 года,

рассмотрев тему этапа заседаний высокого уровня «Стимулирование производительного потенциала, занятости и достойного труда для искоренения нищеты в контексте охватывающего все слои общества, устойчивого и справедливого экономического роста на всех уровнях в интересах достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия»,

вновь подтверждая обязательства стимулировать рост производительного потенциала, занятости и достойной работы, принятые на крупных конференциях и саммитах Организации Объединенных Наций в экономической, экологической, социальной и смежных областях,

ссылаясь на итоговый документ тринадцатой сессии Конференции Организации Объединенных Наций по торговле и развитию и выражая признательность правительству и народу Государства Катар за то, что они приняли у себя эту конференцию,

* Переиздано по техническим причинам 10 июля 2012 года.



ссылаясь также на итоговый документ Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, озаглавленный «Будущее, которого мы хотим», и выражая признательность правительству и народу Бразилии за то, что они приняли у себя эту конференцию,

ссылаясь далее на проведение третьего Международного конгресса Организации Объединенных Наций по вопросам образования науки и культуры по профессионально-техническому образованию и обучению, который состоялся в Шанхае, Китай, 13–16 мая 2012 года,

с нетерпением ожидая проведения Международной конференции высокого уровня по вопросам достойного труда, которая должна состояться в Москве 11–12 декабря 2012 года,

вновь подтверждая решимость добиться того, чтобы цели обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех, в том числе для женщин и молодежи, стали одной из главных задач соответствующей национальной и международной политики и национальных стратегий развития, включая стратегии сокращения масштабов нищеты, в рамках усилий по достижению целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия,

вновь подтверждая также, что ликвидация нищеты является одной из самых важных глобальных задач современности, особенно в Африке и в наименее развитых странах, и в некоторых странах со средним уровнем дохода, и обращая особое внимание на важность ускорения устойчивого, широкого и охватывающего все слои общества экономического роста, включая обеспечение полной и производительной занятости и достойной работы,

ссылаясь на статью 23 Всеобщей декларации прав человека о праве на труд, на свободный выбор работы, на справедливые и благоприятные условия труда и на защиту от безработицы и вновь подтверждая международные обязательства государств — участников Международного пакта об экономических, социальных и культурных правах, а также соответствующие международно согласованные стандарты Международной организации труда в области труда и все права человека, включая право на развитие,

подтверждая нашу приверженность делу достижения всех согласованных на международном уровне целей в области развития, включая цели в области развития, сформулированные в Декларации тысячелетия, путем стимулирования производительного потенциала, обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех,

ссылаясь на Декларацию Международной организации труда о социальной справедливости в целях справедливой глобализации и Декларацию Международной организации труда об основополагающих принципах и правах в сфере труда и механизм ее реализации,

подтверждая ведущую роль Международной организации труда в содействии обеспечению полной и производительной занятости и достойной работы для всех,

выражая глубокую обеспокоенность тем, что уровни безработицы и неполной занятости остаются неизменно высокими, особенно среди молодежи,

признавая необходимость наращивания производительного потенциала развивающихся стран, в частности наименее развитых стран, в целях решения проблем, обусловленных их чрезвычайно слаборазвитой инфраструктурой,

признавая также вклад Всемирного форума молодежи, проведенного Экономическим и Социальным Советом в Нью-Йорке 4 мая 2012 года, в работу Совета по наращиванию производительного потенциала, обеспечению занятости и достойной работы,

признавая далее вклад региональных совещаний по подготовке к проведению ежегодного обзора на уровне министров 2012 года и выработанные на них рекомендации,

приняли следующее заявление:

1. Мы выражаем глубокую обеспокоенность по поводу сохраняющихся пагубных последствий мирового финансово-экономического кризиса, особенно для развития, созная, что мировая экономика вступает в сложную новую фазу, сопряженную со значительными понижательными рисками, включая потрясения на мировых финансовых и товарно-сырьевых рынках и ощущающуюся во многих странах нехватку бюджетных средств, которые ставят процесс оживления мировой экономики под угрозу срыва, и подчеркивая необходимость продолжения работы по устранению системных недостатков и диспропорций и необходимость продолжения деятельности по содействию наращиванию производительного потенциала, обеспечению занятости и достойной работы.

2. Мы признаем, что мир сталкивается с серьезными социальными, экологическими и экономическими проблемами и что обеспечение устойчивого, охватывающего все слои общества и справедливого экономического роста и устойчивого развития по-прежнему имеет исключительно важное значение. Мы вновь подтверждаем решимость принять конкретные меры по осуществлению Монтеррейского консенсуса и решению проблем финансирования развития в духе глобального партнерства и солидарности в поддержку достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия.

3. Мы признаем, что устойчивое развитие ориентировано прежде всего на человека, и в этой связи мы выступаем за построение мира на основе принципов справедливости, равноправия и инклюзивности и обязуемся совместно работать над обеспечением устойчивого и охватывающего все слои общества экономического роста, социального развития и охраны окружающей среды и над достижением тем самым общего блага.

4. Мы признаем необходимость дальнейшего продвижения идеи устойчивого развития на всех уровнях и интеграции его экономической, социальной и экологической составляющих и учета их взаимосвязи для достижения целей устойчивого развития на всех его направлениях.

5. Мы напоминаем о нашей решимости предпринять срочные шаги для достижения целей в области устойчивого развития. В связи с этим мы вновь заявляем о нашей приверженности курсу на устойчивое развитие, оценку прогресса, достигнутого на сегодняшний день, и тех остающихся трудностей, которые препятствуют реализации решений основных встреч на высшем уровне, посвященных устойчивому развитию, и заявляем о своей готовности противо-

стоять новым вызовам современности. Мы вновь заявляем о нашей решимости вплотную заняться тематикой Конференции Организации Объединенных Наций по устойчивому развитию, в том числе вопросами «зеленой» экономики в контексте устойчивого развития и искоренения нищеты, а также создания институциональной базы устойчивого развития.

6. Мы подчеркиваем, что содействие охватывающему все слои общества, устойчивому и справедливому экономическому росту является необходимым, но недостаточным условием ускорения прогресса в деле достижения целей в области развития, сформулированных в Декларации тысячелетия, и что развитие должно позволить всем, в том числе неимущим, воспользоваться экономическими возможностями и привести к созданию рабочих мест и возможностей получения дохода, а также должно дополняться эффективной социальной политикой.

7. Мы призываем активизировать усилия по обеспечению более эффективной координации на всех уровнях в целях повышения эффективности национальных стратегий в области развития, стимулирования инвестиций для развития производственного потенциала, оказания содействия в налаживании и развитии предпринимательской деятельности и содействия расширению возможностей для обеспечения полной и продуктивной занятости и достойной работы для всех.

8. Мы выступаем за продолжение усилий, с тем чтобы обеспечение производительной занятости находилось в центре осуществляемой деятельности по восстановлению роста и созданию большего числа рабочих мест на национальном, региональном и глобальном уровнях, в том числе на основе устойчивого, охватывающего все слои общества и справедливого экономического роста путем укрепления сотрудничества и обеспечения более эффективной координации в этой области в рамках системы Организации Объединенных Наций и в сотрудничестве с международными финансовыми учреждениями.

9. Мы обязуемся брать на вооружение стратегические подходы, сформулированные в Глобальном пакте о рабочих местах, и принимать меры с учетом конкретных условий и приоритетов каждой страны.

10. Мы подчеркиваем необходимость обеспечения социальной защиты всех членов общества, поощряющей рост, жизнеспособность, социальную справедливость и слаженность, включая тех, кто не трудоустроен в формальных секторах экономики. В этой связи мы решительно поддерживаем национальные и местные инициативы, направленные на обеспечение минимального уровня социальной защиты всех граждан. Мы выступаем за глобальный диалог по передовому опыту осуществления программ социальной защиты, в котором учитываются все три составляющих устойчивого развития, и в этой связи мы принимаем к сведению рекомендацию 202 Международной организации труда о национальных минимальных уровнях социальной защиты.

11. Мы вновь подтверждаем необходимость принятия перспективных стратегий, включая макроэкономическую политику, направленных на достижение устойчивого, охватывающего все слои общества и справедливого экономического роста, полной и производительной занятости и достойной работы для всех, искоренение нищеты и обеспечение низкого и стабильного уровня инфляции и на сведение к минимуму внутренних и внешних дисбалансов для

обеспечения того, чтобы блага экономического роста доходили до всех людей, особенно до малоимущих, и в целях последовательного учета этих стратегий в работе по достижению социальных целей и задач, связанных с обеспечением занятости с уделением особого внимания взаимодополняющим стратегиям, которые позволяют добиться повышения степени производительной занятости и получения справедливого вознаграждения за труд.

12. Мы подчеркиваем необходимость более эффективного государственного вмешательства для обеспечения надлежащего регулирования рынка, стимулирующего рост производительного потенциала и обеспечение полной занятости и достойной работы.

13. Мы признаем, что динамичный, инклюзивный, эффективно функционирующий и социально ответственный частный сектор является ценным инструментом обеспечения экономического роста и сокращения масштабов нищеты, подчеркиваем необходимость введения соответствующей нормативно-правовой основы и осуществления на национальном уровне и в соответствии с национальными законами соответствующей политики, посредством которой можно было бы поощрять государственные и частные инициативы, в том числе и на местном уровне, и содействовать динамичному и эффективному функционированию делового сектора, активизируя при этом рост доходов и их распределение и повышение производительности труда, с одновременным расширением прав и возможностей женщин, защитой трудовых прав и охраной окружающей среды, и подтверждаем важное значение обеспечения того, чтобы выгоды экономического роста доходили до всех людей посредством расширения прав и возможностей граждан и общин.

14. Мы признаем, что для достижения цели, заключающейся в обеспечении справедливого развития, и содействия формированию динамично развивающейся экономики важное значение имеет наличие финансовой инфраструктуры, обеспечивающей доступ к разнообразным устойчивым продуктам и услугам для микро-, малых и средних предприятий, с уделением особого внимания женщинам, сельскому населению и малоимущим слоям населения. Мы будем добиваться того, чтобы выгоды экономического роста доходили до всех людей путем расширения прав и возможностей отдельных лиц и общин и посредством расширения доступа к услугам в областях финансирования и кредитования. Мы признаем, что микрофинансирование, включая микрокредитование, доказало свою эффективность в обеспечении производительной самостоятельной занятости, что может содействовать достижению согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия.

15. Мы также подтверждаем необходимость разработки и содействия осуществлению активной политики на рынке труда, включая обеспечение полного участия женщин и мужчин как в сельских, так и городских районах, в целях снижения уровня безработицы и неполной занятости.

16. Мы признаем необходимость построить программы образования и учебной подготовки таким образом, чтобы расширить возможности трудоустройства и повысить индивидуальный потенциал благодаря приобретению профессиональных навыков.

17. Мы настоятельно призываем государства и, когда это уместно, соответствующие структуры системы Организации Объединенных Наций и международные и региональные организации, в пределах их соответствующих мандатов, а также гражданское общество, частный сектор, организации работодателей, профсоюзы, средства массовой информации и другие соответствующие стороны продолжать разрабатывать и совершенствовать политику, стратегии и программы расширения возможностей трудоустройства женщин и молодежи и обеспечивать им доступ к полной и производительной занятости и достойной работе, в том числе путем улучшения условий получения формального и неформального образования, приобретения профессиональных навыков и профессионально-технической подготовки, обучения на протяжении всей жизни и переподготовки, дистанционного обучения, в том числе в области информационно-коммуникационных технологий и предпринимательства, особенно в развивающихся странах, в том числе чтобы оказывать содействие женщинам в реализации их экономических возможностей на различных этапах их жизни.

18. Мы побуждаем государства-члены принять и реализовать на практике стратегии развития людских ресурсов с учетом национальных целей в области развития, которые способствуют обеспечению тесной связи между образованием, охраной здоровья, профессиональной подготовкой и занятостью, помогают сохранять продуктивные и конкурентоспособные трудовые ресурсы и позволяют чутко реагировать на потребности экономики.

19. Мы признаем важность разработки политики, в том числе эффективной политики и законодательства по рынку труда, в зависимости от обстоятельств, которые способствуют внедрению в законодательном порядке или путем переговоров систем минимальной оплаты труда, созданию приемлемых условий труда, улучшению трудовых стандартов, где это необходимо, и институтов коллективных договоров и трудовой администрации, чтобы, в частности, не допускать раскручивания дефляционной спирали в оплате труда, повышать спрос, способствовать экономической стабильности, вносить вклад в снижение уровня нищеты и неравенства и обеспечивать социальную справедливость.

20. Мы подчеркиваем необходимость достижения критической массы в создании жизнеспособного и конкурентоспособного производственного потенциала в сельском хозяйстве, обрабатывающей промышленности и сфере услуг в наименее развитых странах как неременного условия получения выгод от более тесной интеграции в глобальную экономику, повышения степени устойчивости к потрясениям и поддержания роста, опирающегося на принципы всеобщего блага и справедливости, а также искоренения нищеты, осуществления структурных преобразований и обеспечения полной и производительной занятости и достойной работы для всех людей.

21. Мы призываем повысить производительность сельского хозяйства, чтобы улучшить состояние продовольственной безопасности, расширить доступ к товарам и услугам и создать рабочие места на всех уровнях сельскохозяйственной производственно-сбытовой цепочки, а также укрепить торговый потенциал в сельскохозяйственном секторе, повысить доходы как фермерских, так и нефермерских хозяйств в сельской местности и помочь бедным семьям справиться с последствиями роста цен на продукты питания, и подтверждаем важность расширения прав и возможностей сельских женщин как критически

значимой движущей силы содействия сельскохозяйственному и сельскому развитию и улучшению состояния продовольственной безопасности и питания.

22. Мы подтверждаем важность работы и открытость Комитета по всемирной продовольственной безопасности, в том числе благодаря его роли в содействии проведению по инициативе отдельных стран оценок устойчивости производства продовольствия и продовольственной безопасности, и мы призываем страны уделить должное внимание вопросу об осуществлении в добровольном порядке его Руководящих принципов, касающихся ответственного владения землей, рыбными промыслами и лесными угодьями в контексте национальной продовольственной безопасности.

23. Мы поддерживаем использование инновационных подходов к разработке и осуществлению политики и программ в области занятости для всех, включая длительно безработных.

24. Мы признаем важность обеспечения систем социальной защиты в формальной и неформальной экономике как инструментов достижения справедливости, недискриминации, стабильности и сплоченности общества и особо отмечаем важность поддержки национальных усилий по вовлечению работников неформального сектора в формальную экономику. Мы настоятельно призываем правительства разработать в сотрудничестве с соответствующими структурами системы социальной защиты и повысить или расширить, в зависимости от обстоятельств, их эффективность и охват, в том числе, когда речь идет о работниках в неформальной экономике, признавая необходимость того, чтобы системы социальной защиты обеспечивали социальную защищенность и поддерживали участие в деятельности на рынке труда, и настоятельно призываем также правительства с учетом национальных особенностей сосредоточить внимание на нуждах живущих в бедности или на грани бедности людей и уделять особое внимание обеспечению всеобщего доступа к базовым системам социальной защиты, признавая, что минимальные стандарты социальной защиты могут быть системной базой для борьбы с нищетой и уязвимостью.

25. Мы особо отмечаем необходимость совершенствования нормативной базы и директивных инициатив, способствующих предпринимательству, подчеркивая позитивную роль, которую предпринимательство играет в создании рабочих мест.

26. Мы поддерживаем создание национальной нормативно-правовой базы, которая будет помогать деловым и промышленным кругам реализовывать инициативы в области устойчивого развития с учетом важности корпоративной социальной ответственности. Мы призываем частный сектор внедрять ответственные методы деловой практики, например, которые пропагандируются Глобальным договором Организации Объединенных Наций.

27. Мы подчеркиваем важность всеобщего доступа к системам социальной защиты, в том числе путем установления и поддержания, если это применимо, национально детерминированных уровней минимальной социальной защиты как фундаментального элемента национальных систем социального обеспечения в соответствии с Рекомендацией 202 Международной организации труда о национальных минимальных уровнях социальной защиты и с учетом Конвенции Международной организации труда № 102 (1952) о минимальных нормах социального обеспечения как важного средства оказания помощи жи-

вущим в бедности или на грани бедности, а также содействия стабилизации экономики, сохранению и расширению возможностей трудоустройства и защиты и закрепления успехов в достижении Целей развития тысячелетия.

28. Мы подтверждаем важность пропаганды и достижения целей всеобщего и равноправного доступа к качественному образованию, максимально высоких стандартов физического и психического здоровья и доступа для всех к системе первичного медико-санитарного обслуживания в рамках усилий по искоренению нищеты, содействию полной и производительной занятости и укреплению социальной сплоченности. Мы признаем сохраняющуюся необходимость ликвидации последствий неинфекционных заболеваний, ВИЧ/СПИДа, малярии, туберкулеза и других серьезных инфекционных заболеваний для социального и экономического развития.

29. Мы также подтверждаем важность Дакарских рамок действий по обеспечению образования для всех, подтверждаем обязательства обеспечить к 2015 году доступ к бесплатному и обязательному начальному образованию высокого качества и возможности его завершения и достичь гендерного равенства в сфере образования и обязуемся усовершенствовать меры политики, направленные на обеспечение полного и равного доступа к образованию на всех уровнях с помощью средств обучения на протяжении всей жизни, включая образование для взрослых, дистанционное обучение и профессиональную подготовку и принятие, пропаганду и достижение целей всеобщего и равноправного доступа к качественному образованию, особенно для женщин и девочек.

30. Мы признаем необходимость повысить бдительность и обеспечить соблюдение международных трудовых стандартов и подтверждаем наше обязательство способствовать созданию возможностей для полной, свободной по собственному выбору и производительной занятости, а также достойной работы для всех при полном соблюдении фундаментальных принципов и прав на рабочем месте в условиях недискриминации, справедливости, равенства, безопасности и достоинства.

31. Мы признаем необходимость всеобщего уважения, поощрения и соблюдения основополагающих принципов и прав в сфере труда в соответствии с Декларацией Международной организации труда об основополагающих принципах и правах в сфере труда.

32. Мы подчеркиваем необходимость устранения препятствий на пути полной реализации права на самоопределение народами, живущими в условиях колониальной и иностранной оккупации, что негативно влияет на их социально-экономическое развитие, в том числе ведет к их вытеснению с рынков труда, и содействия развитию их производительного потенциала, расширению занятости и обеспечению достойной работы.

33. Мы также подчеркиваем важность устранения препятствий на пути социально-экономического развития и содействия развитию производительного потенциала, расширению занятости и обеспечению достойной работы для населения районов, подвергающихся воздействию комплексных чрезвычайных ситуаций гуманитарного характера, и районов, страдающих от терроризма.

34. Мы подчеркиваем важность поощрения и защиты прав трудящихся женщин на действия по устранению структурных и правовых барьеров, а также стереотипных представлений, мешающих достижению гендерного равенства

на рабочем месте, и инициирование позитивных мер по обеспечению равной оплаты за равный или равноценный труд.

35. Мы призываем государства-члены провести гендерный анализ национальных законов и стандартов о труде и разработать гендерно-чувствительные политику и директивные указания по практике найма, опираясь на многосторонние документы, включая Конвенцию о ликвидации всех форм дискриминации в отношении женщин и другие соответствующие конвенции Международной организации труда.

36. Мы признаем необходимость расширить для молодых людей возможности доступа к производительной занятости и достойной работе путем увеличения инвестиций на цели занятости молодежи, активной поддержки рынка труда и частно-государственного партнерства, а также путем создания благоприятных условий для участия молодежи в деятельности на рынке труда в соответствии с международными правилами и обязательствами.

37. Мы подчеркиваем необходимость дать ответ на особые вызовы в сфере занятости молодежи в странах, затронутых конфликтом. В этой связи мы настоятельно призываем к тесному сотрудничеству между всеми соответствующими субъектами в деле пропаганды и распространения передового опыта.

38. Мы далее побуждаем международное сообщество к действиям, способствующим внедрению сбалансированных, последовательных и всеобъемлющих подходов к международной миграции и развитию и признаем важный вклад трудовых мигрантов как для стран происхождения, так и для стран назначения. Мы должны не допускать несправедливого и дискриминационного отношения к трудовым мигрантам и воздерживаться от введения неразумных ограничений на трудовую миграцию, чтобы извлечь максимальную пользу из международной миграции при соблюдении соответствующего национального законодательства и применимых международных стандартов. Мы также признаем необходимость продолжения рассмотрения государствами-членами многоплановых аспектов международной миграции и развития, чтобы найти соответствующие способы и средства извлечения максимальной пользы из процесса развития и минимизации негативных последствий, в том числе с помощью изучения возможностей снижения стоимости денежных переводов, поощрения экспатриантов к активному сотрудничеству и содействия их вовлечению в работу по привлечению инвестиций в страны происхождения и развитию предпринимательства среди немигрантов.

39. Мы подчеркиваем важность партнерства между государством и частным сектором в целом ряде областей с целью искоренения нищеты и содействия полной и производительной занятости, достойной работе для всех и социальной интеграции, в зависимости от обстоятельств.

40. Мы подчеркиваем, что эффективная политика должна формироваться и осуществляться на базе всеохватывающих процессов, в частности проводимого на широкой основе диалога с представителями трудящихся и работодателей, и с должным вниманием к качеству управления и общественных услуг.

41. Мы признаем необходимость широкой мобилизации ресурсов из целого ряда источников и эффективного использования финансовых средств в интересах содействия обеспечению полной и производительной занятости и достойной работы для всех и в этой связи:

а) мы напоминаем о решимости государств-членов расширять и укреплять деятельность по мобилизации ресурсов из внутренних источников и возможности в плане корректировки налогово-бюджетной политики, в том числе, где это уместно, путем модернизации систем налогообложения, повышения эффективности сбора налогов, расширения налоговой базы и действенной борьбы с уклонением от уплаты налогов и бегством капитала;

б) мы напоминаем, что одной из приоритетных задач является продолжение борьбы с коррупцией на всех уровнях и вновь подтверждаем необходимость принятия срочных и решительных мер по дальнейшей борьбе с коррупцией во всех ее проявлениях в целях уменьшения препятствий на пути эффективной мобилизации и распределения ресурсов и для предотвращения отвлечения ресурсов от деятельности, имеющей жизненно важное значение для развития;

в) мы признаем важное значение усиления отдачи прямых инвестиций, включая прямые иностранные инвестиции, для процесса развития, в том числе за счет укрепления производства и содействия созданию рабочих мест. В целях стимулирования развития всем заинтересованным сторонам следует принимать меры к поощрению прямых иностранных инвестиций таким образом, чтобы при этом подкреплялись приоритеты развития принимающих стран. Для осуществления прямых иностранных инвестиций требуется стабильный, предсказуемый и благоприятный инвестиционный климат, и в этой связи необходимо наращивать национальный потенциал развивающихся стран. Особый акцент в рамках инвестиционной политики следует делать на устойчивом развитии и всеобъемлющем росте;

г) мы вновь подтверждаем, что международная торговля является одной из движущих сил развития и поступательного экономического роста, и вновь подтверждаем также, что универсальная, основанная на правилах, открытая, недискриминационная и справедливая многосторонняя торговая система, а также реальная либерализация торговли могут сыграть важнейшую роль в стимулировании экономического роста и развития во всем мире, что позволит всем странам вне зависимости от уровня их развития продвинуться в направлении устойчивого развития;

е) мы настоятельно призываем членов Всемирной торговой организации удвоить свои усилия с целью обеспечения многообещающего, сбалансированного и ориентированного на развитие завершения реализации Дохинской повестки дня в области развития с соблюдением принципов прозрачности, открытости и принятия решений на основе консенсуса в интересах укрепления многосторонней торговой системы. Для эффективного участия в программе работы Всемирной торговой организации и максимального использования возможностей торговли развивающимся странам необходима помощь всех соответствующих заинтересованных сторон и более широкое взаимодействие с ними;

ф) мы обращаем особое внимание на исключительно важное значение выполнения всех обязательств по оказанию официальной помощи в целях развития, в том числе принятых многими развитыми странами обязательств по достижению к 2015 году целевого показателя выделения ресурсов в объеме 0,7 процента от валового национального продукта на оказание развивающимся странам официальной помощи в целях развития, а также целевого показателя

выделения ресурсов на уровне 0,15–0,20 процента от валового национального продукта на оказание такой помощи наименее развитым странам, и настоятельно призываем те развитые страны, которые еще не сделали этого, выполнить свои обязательства по оказанию развивающимся странам официальной помощи в целях развития;

g) мы подчеркиваем существенно важную роль официальной помощи в целях развития как дополнительного источника финансирования развития в развивающихся странах, позволяющего восполнять нехватку средств для финансирования и обеспечивать его устойчивость и облегчающего реализацию задач развития, в частности согласованных на международном уровне целей в области развития, в том числе сформулированных в Декларации тысячелетия, и приветствуем шаги по повышению эффективности и качества помощи на основе непреложных принципов национальной ответственности, увязки с национальными приоритетами, согласованности, ориентированного на результаты управления и взаимной подотчетности;

h) мы отмечаем, что в текущем десятилетии архитектура помощи претерпела существенные изменения. Увеличению притока ресурсов способствовало появление новых доноров и новаторских партнерских механизмов, использующих новые формы взаимодействия. Кроме того, взаимосвязи между помощью в целях развития и частными инвестициями, торговлей и новыми участниками процесса развития открывают новые возможности для привлечения частных ресурсов на цели оказания помощи;

i) мы считаем, что инновационные механизмы финансирования способны вносить конструктивный вклад в оказание содействия развивающимся странам в мобилизации дополнительных ресурсов для финансирования развития на добровольной основе и что такие механизмы финансирования должны дополнять, а не подменять собой традиционные источники финансирования.

42. Мы поддерживаем обмен опытом и передовой практикой в части методов борьбы с высоким уровнем безработицы и неполной занятости, в частности среди молодежи.

43. Мы призываем к обеспечению большей согласованности политики и укреплению партнерских взаимоотношений в рамках всей системы Организации Объединенных Наций, включая, при необходимости, международные финансовые учреждения, признавая при этом соответствующие мандаты и структуру управления составных частей системы, в целях содействия созданию достойных рабочих мест на основе активизации политического диалога, научных исследований и анализа, сбора данных, в том числе дезаггрегированных по признаку пола, возрасту и наличию инвалидности, и оказания технической помощи, и в этой связи мы признаем роль Межучрежденческой группы по торговле и производственному потенциалу Координационного совета руководителей системы Организации Объединенных Наций.

44. Мы обеспокоены конъюнктурой рынка труда и повсеместным отсутствием возможностей для получения достойной работы, особенно молодыми женщинами и мужчинами. Мы настоятельно призываем все правительства решать глобальную проблему безработицы среди молодежи путем разработки и осуществления стратегий и политики, которые позволят молодым людям повсеместно получать доступ к достойной и производительной работе, поскольку

в предстоящие десятилетия для обеспечения устойчивого и всеохватывающего развития и уменьшения масштабов нищеты потребуются создание достойных рабочих мест.

45. Мы предлагаем и рекомендуем донорам, международным организациям, включая систему Организации Объединенных Наций, а также международным финансовым учреждениям, региональным банкам развития, основным группам и частному сектору поддерживать осуществление глобальных стратегий в области занятости.

46. Мы призываем учреждения, фонды и программы Организации Объединенных Наций и далее осуществлять согласованную координацию своей деятельности в целях оказания поддержки национальным правительствам по их просьбе в деле установления и более широкого применения минимальных уровней социальной защиты в соответствии с рекомендацией 202 Международной организации труда, в том числе на основе поощрения и стимулирования сотрудничества Юг-Юг.

47. Мы далее призываем учреждения и программы Организации Объединенных Наций наращивать свои усилия в деле оказания странам помощи в формировании благоприятной для занятости и предпринимательства и согласованной политики, включая макроэкономическую политику, и особо отмечаем роль Экономического и Социального Совета как глобального форума для обсуждения таких проблем.

48. Мы призываем все заинтересованные стороны рассмотреть возможность осуществления сотрудничества с системой Организации Объединенных Наций в деле создания молодежной программы добровольцев под эгидой Программы добровольцев Организации Объединенных Наций и поддержать призыв Генерального секретаря к укреплению партнерств с молодежью и в интересах молодежи, в том числе путем усиления молодежных аспектов программ в области занятости.

49. Мы подчеркиваем важность сохранения вопроса о полной и производительной занятости и создании достойных рабочих мест на повестке дня Организации Объединенных Наций в качестве одной из ключевых межсекторальных тем.

50. Мы призываем далее государства-члены рассмотреть вопросы производственного потенциала, занятости и достойной работы в ходе обсуждения повестки дня в области развития на период после 2015 года.